

PIŠETA IN UREJUJETA:
Lojze Košorok
in Pavla Gruden



Kar Po Domač...

Ostanejo nam še agrikulturni delavec. Edini sloj, ki ve kaj pomeni kušek svoje zemlje - domovina. Toda tudi malemu kmetu je v Avstraliji popolnoma odkenalo. Omenite vredna agrikultura je v rokah milijonarjev.

Potem imamo skoraj pol milijona brezposelnih, eni se mučijo z revščino, kateri nobena današnjih vodčevih strank ne more pomagati več kot toliko, da nimajo dovolj za življeno a preveč, da bi mogli od revščine umreti. Z upokojeno je isto.

Človek bi lahko popisal cele strani o negativnih lastnostih avstralskega ljudstva - ponos na stalne stavke za povisjanje mezdy škodo države.

Seveda so tukaj tudi milijonski priseljenci, ki so se ali popolnoma vključili v avstralsko podganskovo tekmo ali pa se izvijljajo v svojih skupnostih, ki pri urejevanju Avstralije nimajo nobene besede.

Imamo še armado javnih uslužbenec, ki jim je do dobranja Avstralije toliko kot do lanskega snega.

Vsi družbeni sloji Avstralije so podlegli materializmu - od delavstva do profesionalcev. Vsak za sebe, nihče za Avstralijo.

Nikoli desetletij takega življenga - in Avstralija, ena najboljše žemlja na svetu je prišla na psa. Stavke so njen življenski način.

Temu je krivo ljudstvo, ne politične stranke. Ljudstvo, ki že od svojega početka v Avstraliji ni imalo dostenjstva, ki pripada vsakemu polnovrednemu človeku. Bili so semkaj izgnani in ko so si drug za drugim po odsluženju kazni pridobivali svobodo niso vedeli kaj z njim početi in še danes ne vedo. Zavladala je anarhija. In unionizem.

Niso narod prekaljen v borbi za svojo zemljo, niso politično zrelo ljudstvo. Niso ljudje, ki iščejo prosvetjenstva. Mlad narod so, kateremu je potrebna železna roka. Potrebovano je veliko trpljenje, da bi avstralski narod našel svojo dušo. Potreben je popolnoma nov družbeni red, osnovan na disciplini in humanitarnosti in solidarnosti.

Brezbržno so uživali dobroto te zemlje in brezbržno so jo zapravili. Niso biti na kaj ponosni. Napredek dolgujejo priseljencem in današnje sramotno stanje nespametni politiki pri kateri so izseljenici brez besede. Njihova krivica.

Pavla Gruden

Triglav - Gora in simbol

LJUBLJANA - Kot tretje letosnje delo gorniške literature je Mladinska knjiga izdala knjigo Triglav in simbol. Knjiga je delo treh znanih planinskih piscev Evgena Lovšina, Stanka Hribarja in Mihe Potočnika, ki so zaokrožili obsežno literaturo o jugoslovanski - najvišji - gori.

V obsežnem prvem delu je Evgen Lovšin opisal dobo prvih pristopov in poznejša triglavskih obdobja, Stanko Hribar pa v drugem delu nadaljuje s kroniko triglava in prispevkom o gorskih vodnikih, medtem do dr. Miha Potočnik piše o Severni steni Triglava. Knjigi je Evgen Lovšin dodal še bibliografijo Triglava, ki zajema zadnjih trideset let.

440 strani obsegajoča knjiga so tiskali v neklati 5000 izvodov, stane pa 395 din.

Novice in zanimivosti

Ameriška pomoč za Črno Goro

Washington - Ameriška vlada in kongres sta odobrila pomoč za prizadete v potresu v Črni gori in za obnovo črnogorskega gospodarstva. Iz pisarne senatorja Kennedyja so sporočili, da bo ameriška izvozno-uvozna banka pod ugodnejšimi pogoji kot sicer odobrila 90 milijonov dolarjev posojila, vlada pa bo iz svojih sredstev prispevala 13,3 milijona dolarjev.

Senator Edward Kennedy je namreč takoj po katastrofalnem potresu v Črni gori predložil senatu, da bi dodelili pomoč Crnogorskemu Primorju.

Čedalje večji blagovni promet na letališču Ljubljana

LJUBLJANA - Vedno več slovenskih delovnih organizacij pošilja svoje blago v prekomorske in druge dežele z letali. Tako so samo v prvih petih mesecih z brniškega letališča prepeljali na vse strani sveta prek 753 ton blaga, z radno linijo Ljubljana-New York pa so v štirih letih prepeljali kar 12 tisoč kilogramov slovenskih izdelkov na ameriško tržišče.

Domači zračni prevozniki niso edini, ki vozijo tovor za potrebe jugoslovenskega tržišča. V prvih petih mesecih tega leta je zahodnonemška Lufthansa prepeljala prek 475 ton različnega blaga za potrebe jugoslovenskih delovnih organizacij in v istem času odpeljala prek 278 ton njihovih izdelkov v druge države.

Jugoslovanske delovne organizacije izvajajo po zračnih poteh predvsem tekstil, izdelke elektrotehnične in elektronske industrije, zdravila ter izdelke iz usnja.

"Potrebujejo našo pomoč"

TITOGRAD - Skupina jugoslovenskih in britanskih slikarjev in kiparjev je v Londonu odprla razstavo svojih del z namenom, da zbere pomoč za prizadeto območje v Črni gori. Pod gesлом "Potrebujejo našo pomoč" razstavljajo več kot 200 slik in skulptur. Od vsake prodane umetnine bodo četrtinino denarja izročili za pomoč Črni gori.

Dvojezično šolstvo v pomurju

LJUBLJANA - V Lendavi so proslavili 20-letnico dvojezičnega slovensko-madžarskega šolstva v Pomurju.

Govornik Mitja Ribičič je med drugim označil dvajsetletni obstoj dvojezične šole na tem narodnostno mčenem območju za pomemben kamen v zgradbi sodobne jugoslovenske zgodovine. Zato je tembolj v ospredju ugotovitev, da ta šola nima v sodobnem svetu veliko enakih vzorcev.

Tako šola se je narodnostno, družbenopolitično, strokovnopedagoško in kulturno potrdila kot nosilec in primer zglednih novih odnosov in sožitja med narodi. Uspela je, zaživila in prispevala k sožitju dveh narodov, vendar tako, da je vsak učenec tudi naprej živel in čutil s svojim narodom ter napredoval skupaj z razvojem materinskega jezika in kulture.



Piše: Nande Žužek

Udobnejše življenje več stane

Po zadnjih ocenah se je industrijska proizvodnja v Jugoslaviji lani povečala za kakih 9%, v Sloveniji pa za približno 8,4%. Slovenska industrija je s tem povečala proizvodnjo znatno bolj, kot jo je v zadnjih nekaj letih. Porast je za 1,4% večji od predvidenega, hkrati pa le za pol odstotka zaostaja za stopnjo rasti, ki jo je v minulem letu doseglja industrija v jugoslovenskem merilu.

Med drugimi kazalci, ki označujejo lanskogospodarska gibanja, velja omeniti produktivnost, ki je narasla za več kot 3%, zaposlenost, ki se je povečala za blizu 4%, naložbe v osnovna sredstva v gospodarstvu, ki so bile lani večje za 11% v primerjavi z letom 1977 in, napoved, realne osebne dohode, ki so na zaposlenega narasli za kakih 6%.

V Sloveniji se je lani bistveno povečala proizvodnja zlasti v tistih gospodarskih dejavnostih, katerih razvoj še posebej spodbuja družbenogospodarski načrt. Tako je elektroindustrija lani v primerjavi z letom poprej povečala proizvodnjo za dobrih 10%, kovinskopredelovalna industrija za skoraj 9%, kemična industrija za

več kot 15%, živilska industrija za skoraj 13%, papirna industrija za dobrim 15%, črna metalurgija za več kot 5%, itd.

Največji porast, za skoraj 30%, je lani dosegla slovenska strojna industrija, kar si lahko razlagamo z izrazitejšim preusmerjanjem slovenske in jugoslovenske industrije kmetijstva ter storitvenih dejavnosti od uvožene na domačo strojno opremo. Med dejavnostmi, ki so bile lani še posebno uspešne, moramo omeniti tudi slovensko elektrogospodarstvo, ki je predvsem zaradi pravočasne dograditve nekaterih novih elektrarn malodane za desetino povečalo proizvodnjo električne energije.

Medtem ko se je proizvodnja gradbenega materiala, ki ga z izjemo opečnatih izdelkov v glavnem še vedno primanjkuje, lani povečala za dobrih 15%, proizvodnja osnovnih kemičnih surovin pa za več kot 16%, so se slovenske tradicionalne predelovalne dejavnosti, kot so proizvodnja tekstila, usnja in pohištva odreže precej slabše.

Koroški akademski oktet je bil v Kanadi in zda

S tritedenske turneje po Kanadi in ZDA se je vrnil Koroški akademski oktet, ki je to pot pod umetniškim vodstvom Cirila Krpača uspešno opravil in dodal na seznam svojih gostovanj skozi skoraj 25-letno delovanje še vrsto novih krajev. V Kanadi se je oktet mudil prvič, v ZDA pa je gostoval že drugič. Turnejo so pevci začeli s koncertom na torontski univerzi v izjemno akustični zbornični dvorani pred publiko, ki je namenila vstopnino za prizadete po potresu v Črni gori. Sledil je celovečerni koncert v Beamsville v novi dvorani, ki so jo s svojimi prispevki zgradili Kanadski Slovenci združeni v društvu "Bled", odsek 13 "Planica" v Hamiltonu.

Osrednji nastop oktetata pa je bil v modernem poslopju ene torontskih gimnazij v presenetljivo modri in gledališko opremljeni dvorani. Gostoljubni organizatorji, člani kanadsko slovenske skupine, na čelu s predsednikom Ludvikom Stegjem, so pevce popeljali tudi po raznih krajih, da so lahko spoznali delovanje rojakov. Povsod je oktet priredil krajše nastope, ki so med ljubitelji slovenske narodne in umetne pesmi naleteli na burne ovacije. Tako so obiskali slovensko prosvetno društvo "Simon grigorčič", slovenski narodni dom "Lipa Park" v St. Catherine in slovensko lovsko in ribiško kruščo v okolici Toronto. Posebne pozornosti so bili člani oktetata deležni na dveh radijskih programih v Torontu, kjer je bila dejavnost ega ansambla predstavljena z obširnim razgovorom in komentarjem.

Kiparska kolonija v Vidmu

V Vidmu ob Ščavnici so se že osmič zbrali kiparji samouki iz vse Slovenije, da bi pod oboki neba z dletom oživil les na temo "Od Gubca do Lacka".

Med osmimi kiparji, ki so letos zasadili dleta v hrastovino - les so prispevali videmski domačini - so ljudje različnih poklicev, čeprav že starci znanci videmske kolonije.

Svinske Zadeve

Lokalni časopis v Fairfieldu ADVANCE je v sredo 18. juliju pod naslovom COUNCIL ACTION ON CLUBS, o klubu Triglav, napisal sledenje: "Klub Triglav. Občinski svet Fairfield bo ta klub zaprl v kolikor se bo dokazalo, da klubski hrušč in trušč presegata zakonske meje. Občinski svet je prišel to odločitve na osnovi dveh pritožb, ki ju je svet prejel še predno je Ombudsman, Smithers po pismu naslovjenemu na njega, začel s tozadovno preiskavo.

Eden občinskih uradnikov je izjavil, da klub nima pravice delovati, dokler ne bo klubsko stavbo zgrajena. Na dan poročila 12. junija, so bili vtiči temelji in klub je deloval v svih začasnih zgradbah na svojem zemljišču na Bibbys Rd. v St. Johns Parku."

Tako o klubu TRIGLAV. Madžarom, ki so hoteli graditi svoj klub na Smithfield rodu, so prošnjo enostavno odbili. Tudi drugim klubom z že obstoječimi prostori, omogočajo njih razširitev.

mislim, da ta pametne odločitve so se poredile v glavah občinskih, mož. Vendar pa močno dvomim, če so te odločitve tudi modre? Kaj se tiče kluba Triglav, vemo, da so svoječasno občinski može drugače mislili, ko smo klub postavljali. Končno kjer stoji TRIGLAV in še sosednje farme, je s strani občine in planske komisije določeno za COMMUNITY USE! Preden smo to zemljišče kupili, so občinski može dobro vedeli, da se bo na tem zemljišču odvijala društvena dejavnost. Res je tudi to, da so bile svinje na sosednji farmi morda preglašni in veseli.

mislim, da ta pametna odločitev občinskih mož, kot Mr Smithers se še daleč ni utemeljena. Ta kos zemlje je določen za klub in ne za rejo prasičev!

Kaj je bolj važno za občino Fairfield, da se razvija društvena dejavnost na prostorih, kjer je to določeno ali da še naprej držijo par umazanih prasičev na dveh smrdčeh farmah?

L.K.

1967. Ugovori sa Turskom, Britanijom i Italijom

Australija je započela krajem 1975. bilo ih je skoro 400. pregovore sa turskom vladom u oktobru 1967 godine za useljavanje specijalno odabranih radnika i njihovih porodica po šemi asistencije za putne troškove.

Sa Velikom Britanijom obnovljen je ugovor i produžan za sledeće pet godine, a sa Italijom zaključen novi ugovor.

U aprilu ove godine ministri za useljavanje, rad i nacionalni servis, zajedno su izjavili da je vlada obezbedila posebne stanove sa osnovnim uslovima za smještaj koji su namenjeni novim useljenicima i sa pravom da se u tim stanovima zadrže najdalje za šest meseci. Prvi moderni stanovi su bili završeni početkom 1968. godine, a do

U zadnjih 15 godina Australija je bila suočena sa neočekivanom rekom izbeglica koji su došli u zemlju. Odmah posle toga, na redu je došao veliki priliv izbeglica iz Čekoslovačke posle intervencije zemalja varsavskog pakta. U decembru ove godine u Australiju je priselo 1778 Čeha, a posle toga preko 4 hiljade je čekalo na prevoz.

Do juna mjeseca ove godine Australija je primila preko 300 hiljada izbeglica koji su prispeli u zemlju posle završetka drugog svetskog rata. U to vreme se započelo sa intenzivnim kursevima engleskog jezika koji su bili velika pomoć svim doseljenicima, specijalno visoko kvalifikovanim izbeglicima da se što lakše integriraju u australijsku komunitetu.

U ovoj godini je takođe formirana tripartitska misija, koja je uključivala

Posle zemljotresa koji je zadrmao Siciliju 1968. Australija je bila suočena sa neočekivanom rekom izbeglica koji su došli u zemlju. Odmah posle toga, na redu je došao veliki priliv izbeglica iz Čekoslovačke posle intervencije zemalja varsavskog pakta. U decembru ove godine u Australiju je priselo 1778 Čeha, a posle toga preko 4 hiljade je čekalo na prevoz.

Do juna mjeseca ove godine Australija je primila preko 300 hiljada izbeglica koji su prispeli u zemlju posle završetka drugog svetskog rata. U to vreme se započelo sa intenzivnim kursevima engleskog jezika koji su bili velika pomoć svim doseljenicima, specijalno visoko kvalifikovanim izbeglicima da se što lakše integriraju u australijsku komunitetu.

U ovoj godini je takođe formirana tripartitska misija, koja je uključivala predstavnike vlade, poslodavaca i sindikata koji su posećivali doseljeničke zemlje da ispituju tehniku procedure i standard za dobijanje kvalifikacija, kako bi se olakšalo njihovo priznavanje u Australiji.

Do juna je australijsko ministarstvo za useljavanje otvorilo regionalne kancelarije u Wollongongu i Taunsvilu, zatim u Velikoj Britaniji u mestima Birminghamu, Mančesteru, Edinburgu, Glazgovu, Bristolu, pa i u Belfastu i Dablinu. U to vreme je čak i na Fidžiju otvoreno jedno predstavništvo.

U ministarstvu je formirana i sekcija za integraciju koja je bila stavljeni u službu useljenicima da im pomogne da se uspešno nastane. U tu svrhu je bilo određeno nešto finansijske pomoći agencijama koje su radile na pomoći i dobrobit doseljenika.

Marta meseca 1969. godine formiran je komitet za inostrane profesionalne kvalifikacije koji je imao za zadatku da traži rešavanje problema u Australiji.

Kao prvo, komitet se skoncentrisao na ispitivanja načina dobijanja kvalifikacija u prekomorskim zemljama, a kasnije formirao sistem ispitivanja kako bi se ocenile individualne profesionalne sposobnosti. Rad ove komisije izazvao je veliko interesovanje u inostranstvu.

U 1969. godini započeli su sa radom kursevi engleskog jezika namenjeni visokokvalifikovanim useljenicima da na najbrži način savladaju radno znanje engleskog jezika, kako bi što pre mogli da se uključe u svoje zanimanje.

Ova godina je poznata i po tome što je pri ministarstvu za useljavanje

formirano odeljenje pod nazivom "nacionale grupe", koje je imalo za zadatku ispitivanje etničkih grupacija u komuni, rad sa njima kao i pomoć u integraciji.

Marta 1969. anketa komisija pri ministarstvu za useljavanje ispitivala je prispele porodice iz Turske, kao i njihov način prilagodavanja Australiji u prvim mesecima posle prispeća. Međutim, u maju i junu ove godine izvršena je još jedna anketa među useljenicima iz Sjedinjenih Američkih Država.

U junu 1969. državna konferencija Laburističke partije Viktorije odlučila je da se izbriši i zadnji tragovi na kakve rasne diskriminacije iz programa useljeničke politike laburističke partije Australije. Konferencija je odlučila da useljenici moraju da budu primljeni bez obzira na rasu, boju kože ili nacionalnost.

U novembru, gospodin Filip Linč je nasledio gospodina Snedena kao ministar za useljavanje.

Interesantno pojava za ovaj period 60-tih godina bilo je povećanje useljavanja iz Velike Britanije. Polovina ukupnog broja naseljenika u 60-tim, prispeva je iz Britanije, Kanade i Novog Zelanda. Doseljenici iz severno-evropskih zemalja smanjili su dolaske sa 25.500 u 1960-61, na 9800 u 1962, i ostali na tom broju sve do 1966-67. Dok je na jednoj strani broj naseljenika iz Italije opao, na drugoj je porastao iz Grčke, tako da je 1961. taj broj iznosio 7500 a 1964-65. 17.000, pre nego što je opao 1969-70 na 10.000.

Pošto je 1969-70 godišnji priliv doseljenika dostigao rekordnu cifru od 185 hiljada, australijska javnost je počela da poklanja više brige mogućnostima zemlje za uspešno integriranje ovoglikog broja ljudi.

Ovaj period je bio poznat i po povećanoj kritici useljeničke politike i mogućnostima nacije da obezperi posao i usluge za godišnji priliv od 170 hiljade doseljenika.

Medu argumentima pojavila su se i pitanja potreba za nacionalnim prirastom, urbanizacijom, zagadivanjem, kvalitetom života i životnim standardima u delovima useljeničkih komuna.

1968. Krize u Siciliji i Čekoslovačkoj

Posle zemljotresa koji je zadrmao Siciliju 1968. Australija je bila suočena sa neočekivanom rekom izbeglica koji su došli u zemlju. Odmah posle toga, na redu je došao veliki priliv izbeglica iz Čekoslovačke posle intervencije zemalja varsavskog pakta. U decembru ove godine u Australiju je priselo 1778 Čeha, a posle toga preko 4 hiljade je čekalo na prevoz.

Do juna mjeseca ove godine Australija je primila preko 300 hiljada izbeglica koji su prispeli u zemlju posle završetka drugog svetskog rata. U to vreme se započelo sa intenzivnim kursevima engleskog jezika koji su bili velika pomoć svim doseljenicima, specijalno visoko kvalifikovanim izbeglicima da se što lakše integriraju u australijsku komunitetu.

U ovoj godini je takođe formirana tripartitska misija, koja je uključivala predstavnike vlade, poslodavaca i sindikata koji su posećivali doseljeničke zemlje da ispituju tehniku procedure i standard za dobijanje kvalifikacija, kako bi se olakšalo njihovo priznavanje u Australiji.

1969. Komitet za inostrane profesionalne kvalifikacije

formirano odeljenje pod nazivom "nacionale grupe", koje je imalo za zadatku ispitivanje etničkih grupacija u komuni, rad sa njima kao i pomoć u integraciji.

Marta 1969. anketa komisija pri ministarstvu za useljavanje ispitivala je prispele porodice iz Turske, kao i njihov način prilagodavanja Australiji u prvim mesecima posle prispeća. Međutim, u maju i junu ove godine izvršena je još jedna anketa među useljenicima iz Sjedinjenih Američkih Država.

U junu 1969. državna konferencija Laburističke partije Viktorije odlučila je da se izbriši i zadnji tragovi na kakve rasne diskriminacije iz programa useljeničke politike laburističke partije Australije. Konferencija je odlučila da useljenici moraju da budu primljeni bez obzira na rasu, boju kože ili nacionalnost.

U novembru, gospodin Filip Linč je nasledio gospodina Snedena kao ministar za useljavanje.

Interesantno pojava za ovaj period 60-tih godina bilo je povećanje useljavanja iz Velike Britanije. Polovina ukupnog broja naseljenika u 60-tim, prispeva je iz Britanije, Kanade i Novog Zelanda. Doseljenici iz severno-evropskih zemalja smanjili su dolaske sa 25.500 u 1960-61, na 9800 u 1962, i ostali na tom broju sve do 1966-67. Dok je na jednoj strani broj naseljenika iz Italije opao, na drugoj je porastao iz Grčke, tako da je 1961. taj broj iznosio 7500 a 1964-65. 17.000, pre nego što je opao 1969-70 na 10.000.

Pošto je 1969-70 godišnji priliv doseljenika dostigao rekordnu cifru od 185 hiljada, australijska javnost je počela da poklanja više brige mogućnostima zemlje za uspešno integriranje ovoglikog broja ljudi.

Ovaj period je bio poznat i po povećanoj kritici useljeničke politike i mogućnostima nacije da obezperi posao i usluge za godišnji priliv od 170 hiljade doseljenika.

Vodoinstalater

Licensed, Plumber, Drainer,
and Gas Fitter

Ako pravite novu kuću, ili popравljate staru, ili morate postaviti (VODOMETAR).

Ako imate problema, sa kanalizacijom i sa gasom, obratite se na tel.

587 4920, pitajte za Miletu

NOVO...NOVO...NOVO!!!

ŠUMADIJA
UNOVOM VLASNIŠTVU
VLASNIK

Branko Milutinović

Vaš veoma popularni restoran - mesto gde se najugodinje zabavljate i hranite kao pravi gurmani, ponovo je preuzeo vaš raniji domaćin



Gostuje MACA MARTINOVIC
Svira Žiča Micić sa orkestrom

ŠUMADIJA
20'CONNELLST.
NEWTOWN
516 2191

TAXATION Taksa... Taksa...

Naš najpoznatiji stručnjak za TAXATION

Koji je ranije radio u Wollongongu

Boško Tešanović

otvorio je novu kancelariju na adresi:

45 Arthur St. Cabramatta

Za sve vrste problema oko takse обратите se kod nas. Mi smo Vaša najveća agencija za taksu u Australiji. Radimo sve vrste takse za radnike, zanatlije, biznise, kompanije, investitore, rentijere i druge.

Stručno i zakonsko vođenje poreskih knjiga.

Gospodin Tešanović je svakog dana u kancelariji u Kabramatti, i to radnim danom od 9 do 17 čas. Subotom od 9 do 12 čas., posle toga po dogovoru.

Boško Tešanović
45 Arthur Street, Cabramatta 2166
Tel. 726 5707; posle rada 042-96 5880

Naše
НОВИНЕ